

**ZMLUVA O VÝPOŽIČKE HNUTEĽNÉHO MAJETKU V PRIESTOROCH
jedálne a výdajne stravy Košická 47, Bratislava**

uzatvorená podľa § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka a § 13 zákona č. 278/1993 Z.z.
o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov

**Článok I.
Zmluvné strany**

1. Slovenská republika - Ministerstvo vnútra SR

So sídlom Pribinova 2, 812 72 Bratislava
V zastúpení : Ing. Juraj Bolech - poverený riadením odboru materiálno-technického zabezpečenia sekcie hnutel'neho a nehnuteľného majetku MV SR na základe splnomocnenia č.p.: SHNM-OO-2013/000067-071 zo dňa 26.08.2013
IČO: 00151866
DIČ: 2020571520
IČ DPH: SK2020571520
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000180023/8180

(ďalej len ako „požičiavateľ“)

a

2. Slovenská republika

- Centrum účelových zariadení
so sídlom: Rekreačná 13, 921 01 Piešťany
právna forma: štátna príspevková organizácia Ministerstva vnútra Slovenskej republiky podľa zriaďovacej listiny č. p.: SLV-794-1/PS-2008 z 18. decembra 2008 ako vyplýva zo zmien a doplnení vykonaných dodatkom č. 1 č. p.: SLV-62/PS-2010 z 3. marca 2010, dodatkom č. 2 č. p. SLV-PS-1061/2012 z 28. novembra 2012 a dodatkom č. 3 č. p. SLV-PS-1165/2012 z 12. decembra 2012
v zastúpení: **JUDr. Ján Dubovec**, riaditeľ Centra účelových zariadení
IČO: 42 137 004
IČ DPH: SK 2022739697
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000342520/8180

(ďalej len „vypožičiavateľ“
a spolu s požičiavateľom „zmluvné strany“)

(ďalej len ako „vypožičiavateľ“)

spôsobilí na právne úkony uzatvárajú túto zmluvu o výpožičke hnutel'neho majetku štátu (ďalej len „zmluva“), za nasledujúcich podmienok.

Článok II. Predmet zmluvy

1. Požičiavateľ má v správe hnutelný majetok štátu špecifikovaný v prílohe č.1, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
2. Hnutelný majetok štátu špecifikovaný v prílohe č. 1, podľa ods. 1 Článku II. tejto zmluvy je pre požičiavateľa dočasne prebytočný majetok. Rozhodnutie o dočasnej prebytočnosti vydal štatutárny organ požičiavateľa pod. č. p. SHNM-OSNM2-2013/000994-013, zo dňa 21.08.2013.

Článok III. Účel výpožičky

Hnutelný majetok štátu špecifikovaný v prílohe č. 1, podľa ods. 1 Článku II. tejto zmluvy vypožičiavateľ využije za účelom prevádzkovania jedálne a výdajne stravy nachádzajúcich sa v objekte Košická 47, Bratislava vo vlastníctve MV SR

Článok IV. Doba výpožičky

Požičiavateľ prenecháva vypožičiavateľovi do výpožičky predmet zmluvy špecifikovaný v prílohe č. 1, podľa ods. 1 Článku II tejto zmluvy na dobu určitú, a to:

- odo dňa nasledujúceho po dni jej zverejnenia do 31. 08. 2015

Článok V. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Požičiavateľ je povinný odovzdať predmet zmluvy vypožičiavateľovi v stave spôsobilom na riadne užívanie.
2. Vypožičiavateľ je oprávnený bezplatne užívať predmet zmluvy riadne a v súlade s účelom, ktorý sa dohodol v tejto zmluve.
3. Vypožičiavateľ je povinný predmet zmluvy chrániť pred poškodením, stratou a zničením.
4. Vypožičiavateľ nesmie predmet zmluvy prenechať na užívanie tretej osobe.
5. Úpravy vykonané len po predchádzajúcom súhlase požičiavateľa nesmú poškodiť alebo znehodnotiť predmet zmluvy.
6. Vypožičiavateľ je povinný umožniť oprávneným osobám požičiavateľa, za svojej prítomnosti alebo prítomnosti ním poverenej osoby vykonať kontrolu účelu predmetu zmluvy a to 1 krát do roka prípadne podľa potreby.
7. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť opravu a údržbu predmetu zmluvy tak, aby táto bola počas doby výpožičky v prevádzkyschopnom stave, spôsobilom na riadne užívanie v súlade s platnými hygienickými predpismi a predpismi na zaistenie bezpečnosti a zaistenie ochrany zdravia pri práci.

8. Vypožičiatel' zodpovedá za škody, ktoré spôsobí na predmete zmluvy vlastným zavinením alebo jeho nesprávnym užívaním.
9. Vypožičiatel' je povinný predmet zmluvy vrátiť, v prípade, že ho nepotrebuje na účel dohodnutý v tejto zmluve, najneskôr však do konca doby výpožičky.
10. Zmluvné strany sa dohodli, že predmet zmluvy odovzdá požičiavateľ vypožičiatel'ovi protokolom o prevzatí a odovzdaní v deň nasledujúci po nadobudnutí účinnosti zmluvy.
11. Vypožičiatel' sa zaväzuje, že najneskôr do 15 dní po skončení výpožičky odovzdá predmet zmluvy osobám povereným požičiavateľom, v stave spôsobilom na riadne užívanie, s prihliadnutím na zodpovedajúcu mieru opotrebenia pri riadnom užívaní po dobu výpožičky.
12. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky náklady spojené s predmetom výpožičky vrátane prepravy hradí vypožičiatel'.

Článok VI. Skončenie výpožičky

Výpožička zanikne:

- a.) skončením doby výpožičky,
- b.) písomnou dohodou zmluvných strán,
- c.) výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán bez udania dôvodu, s výpovednou lehotou 3 mesiace, ktorá začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede,
- d.) odstúpením od zmluvy, ak sa predmet zmluvy stal nespôsobilým na užívanie, bez toho aby vypožičiatel' porušil svoje povinnosti,
- e.) ak vypožičiatel' užíva predmet zmluvy v rozpore s účelom dohodnutým v zmluve,
- f.) ak vypožičiatel' prenechá predmet zmluvy alebo časť tretím osobám na užívanie bez súhlasu požičiavateľa.

Článok VII. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že prípadne zmeny a doplnky v tejto zmluve sa budú riešiť formou písomných, očíslovaných dodatkov, ktoré sa po súhlasnom obojstrannom podpísaní zmluvnými stranami stanú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a budú sa výslovne odvolávať na túto zmluvu.
2. Ostatné práva a povinnosti neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatnými všeobecne platnými a záväznými právnymi predpismi.
3. Pokiaľ sa ukáže, že už pri vzniku tejto zmluvy, alebo kedykoľvek neskôr bolo ktorékoľvek z jej ustanovení neplatné, nemá to vplyv na platnosť ostatných ustanovení zmluvy.
4. Zmluvné strany berú na vedomie, že táto zmluva je povinne zverejňovaná zmluva podľa ust. § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a zároveň súhlasia s jej zverejnením v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky.

5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky. Zmluvu zverejní požičiavateľ do 7 dní od dňa nadobudnutia platnosti zmluvy
6. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpísali.
7. Zmluva je vyhotovená v štyroch výtlačkoch rovnocenných originálu. Dva výtlačky sú určené pre požičiavateľa a dva výtlačky obdrží vypožičiavateľ.

V Bratislave dňa:

V Bratislave dňa:

Za požičiavateľa:

Za vypožičiavateľa:

.....
Ing. Juraj Bolech

poverený riadením odboru
materiálno-technického zabezpečenia
sekcie hnutel'ného a nehnuteľného
majetku MV SR

.....
JUDr. Ján Dubovec

riaditeľ Centra účelových zariadení

Príloha č.1 k zmluve o výpožičke hnuťalného majetku v priestoroch jedálne a výtajjne stravy v objekte Košícká 47, Bratislava

19.08.2013

1

Košická 47

Hl. čísloIM	Podč	Dátum akt.	Označenie IM	Množs	IM akt.	Bež.odp.	AktúťtHo	Přvod. č.
1254	0	03.02.1998	Chladnička 425-450 l	1	511,19	511,19-	0,00	1001000014640000
1937	0	04.02.1998	Stroj umyvaci ME 12+M 500	1	507,87	507,87-	0,00	1001000022900000
2126	0	22.12.2000	Umyvacka riadu veľkokuchynská	1	8.247,36	8.247,36-	0,00	1001000024970000
2140	0	22.12.2000	VYHRIEVACÍ PULT	1	3.764,67	3.764,67-	0,00	1001000025130000
500047524	0	31.12.2008	KVET UMELY RŮZNY	1	25,03	25,03-	0,00	1001050673530000
500047525	0	31.12.2008	KVET UMELY RŮZNY	1	25,03	25,03-	0,00	1001050673540000
500047526	0	31.12.2008	KVET UMELY RŮZNY	1	25,03	25,03-	0,00	1001050673550000
500047527	0	31.12.2008	KVET UMELY RŮZNY	1	25,03	25,03-	0,00	1001050673560000
500047528	0	31.12.2008	KVET UMELY RŮZNY	1	25,03	25,03-	0,00	1001050673570000
500047574	0	31.12.2008	TABULA MAGNET.NOTICE 60X90	1	73,47	73,47-	0,00	1001050674260000
500047662	0	31.12.2008	NÁDOBA GASTRO 1/1	1	142,90	142,90-	0,00	100105067570000
500047663	0	31.12.2008	NÁDOBA GASTRO 1/2	1	85,74	85,74-	0,00	1001050675580000
500047664	0	31.12.2008	NÁDOBA GASTRO 1/2	1	85,74	85,74-	0,00	1001050675590000
500047665	0	31.12.2008	NÁDOBA GASTRO 1/3	1	75,53	75,53-	0,00	1001050675600000
500047666	0	31.12.2008	NÁDOBA GASTRO 1/3	1	75,53	75,53-	0,00	1001050675610000
500047667	0	31.12.2008	NÁDOBA GASTRO 1/3	1	75,53	75,53-	0,00	1001050675620000
500047691	0	31.12.2008	DREZ VEĽKOKUCHYNSKÝ DVOJD.	1	268,11	268,11-	0,00	1001050675990000
500047692	0	31.12.2008	DREZ VEĽKOKUCHYNSKÝ JEDNODIEL.	1	180,68	180,68-	0,00	1001050676000000
500047761	0	31.12.2008	STŔL TEPLÝ EL. VÝDAJNÝ	1	206,96	206,96-	0,00	1001050676780000
500047762	0	31.12.2008	STŔL VÝDAJNÝ/OHRIEVACÍ/ EL.	1	182,57	182,57-	0,00	1001050676790000
500047764	0	25.07.2000	SPORÁK CELOELEKTRICKÝ	1	594,05	594,05-	0,00	1001050676810000
500047765	0	31.12.2008	PRACOVNY STOL NEREZOVY	1	556,96	556,96-	0,00	1001050676820000
500047766	0	31.12.2008	PRACOVNY STOL NEREZOVY	1	556,96	556,96-	0,00	1001050676830000
500050030	0	31.12.2008	SKRIŇA PLECHOVÁ DVOJDVEROVÁ	1	112,86	112,86-	0,00	1001050704980000
500050058	0	31.12.2008	SKRIŇA PLECHOVÁ -DIELENSKA ŠAT.	1	77,34	77,34-	0,00	1001050705290000
500050059	0	31.12.2008	SKRIŇA PLECHOVÁ -DIELENSKA ŠAT.	1	77,34	77,34-	0,00	1001050705300000
500050169	0	31.12.2008	VESIÁK STOJAN.180X38 ČIER.STR.	1	85,72	85,72-	0,00	1001050706480000
500050170	0	31.12.2008	VESIÁK STOJAN.180X38 ČIER.STR.	1	85,72	85,72-	0,00	1001050706490000
500050171	0	31.12.2008	VESIÁK STOJAN.180X38 ČIER.STR.	1	85,72	85,72-	0,00	1001050706500000
500069702	0	31.12.2008	PRACOVNY STOL 1300X800X850	1	556,86	556,86-	0,00	1001050954780000
500172766	0	14.08.2009	Chladnička ELEKTROLUX 166/18 L	1	395,08	395,08-	0,00	1001052570160000
500210254	0	04.09.2012	Stôl jedálenský 80x80 buk	1	70,08	70,08-	0,00	1001053342380000
500210255	0	04.09.2012	Stôl jedálenský 80x80 buk	1	70,08	70,08-	0,00	1001053342390000
500210256	0	04.09.2012	Stôl jedálenský 80x80 buk	1	70,08	70,08-	0,00	1001053342400000
500210257	0	04.09.2012	Stôl jedálenský 80x80 buk	1	70,08	70,08-	0,00	1001053342410000
500210258	0	04.09.2012	Stôl jedálenský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342420000
500210259	0	04.09.2012	Stôl jedálenský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342430000

Hl. čísloIM	Podč	Dátum akt.	Označenie IM	Množs	IM akt.	Bež. odp.	AktúčtHo	Pôvod. č.
500210260	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342440000
500210261	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342450000
500210262	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342460000
500210263	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342470000
500210264	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342480000
500210265	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	70,09	70,09-	0,00	1001053342490000
500210266	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342500000
500210267	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342510000
500210268	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342520000
500210269	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342530000
500210270	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342540000
500210271	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342550000
500210272	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342560000
500210273	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342570000
500210274	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342580000
500210275	0	04.09.2012	Stôl jedáleňský 80x80 buk	1	69,33	69,33-	0,00	1001053342590000
500210278	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342620000
500210279	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342630000
500210280	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342640000
500210281	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342650000
500210282	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342660000
500210283	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342670000
500210284	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342680000
500210285	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342690000
500210286	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342700000
500210288	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342720000
500210289	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342730000
500210290	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342740000
500210291	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342750000
500210292	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342760000
500210294	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342780000
500210295	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342790000
500210296	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342800000
500210297	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342810000
500210298	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342820000
500210299	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342830000
500210300	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342840000

HL. čísloIM	Podč	Dátum akt.	Označenie IM	Množs	IM akt.	Bež.odp.	AktúťHo	Pôvod. č.
500210301	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342850000
500210302	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342860000
500210303	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342870000
500210304	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342880000
500210305	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342890000
500210306	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342900000
500210307	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342910000
500210308	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342920000
500210309	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342930000
500210310	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342940000
500210311	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342950000
500210312	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342960000
500210313	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342970000
500210314	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342980000
500210315	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053342990000
500210316	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343000000
500210317	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343010000
500210318	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343020000
500210319	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343030000
500210320	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343040000
500210321	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343050000
500210322	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343060000
500210323	0	04.09.2012	Stolička preglejková, buk/hliník	1	43,97	43,97-	0,00	1001053343070000
500213063	0	19.11.2012	Umývačka riadu Elframo BE	1	1.920,00	1.920,00-	0,00	1001053371130000
* Komeditná skupina 02 Interiérové vybavenie					23.182,63	23.182,63-	0,00	
**Účtovný okruh 1000 RO MV SR					23.182,63	23.182,63-	0,00	

